

Spain-Barcelona: Radio and television services

OJ S 119/2021 22/06/2021

Contract notice**Services****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Corporació Catalana de Mitjans Audiovisuals, S. A.

National registration number: ESA08849622

Postal address: C/ Oriol Martorell, 1

Town: Barcelona

NUTS code: ES511 Barcelona

Postal code: 08970

Country: Spain

E-mail: administracioiserveiscompres@ccma.cat

Telephone: +34 934999489

Fax: +34 933721253

Internet address(es):Main address: https://contractaciopublica.gencat.cat/ecofin_pscp/AppJava/perfil/CCMASAAddress of the buyer profile: https://contractaciopublica.gencat.cat/ecofin_pscp/AppJava/perfil/CCMASA**I.3. Communication**The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: https://contractaciopublica.gencat.cat/ecofin_pscp/AppJava/notice.pscp?reqCode=searchCn&reqPhase=Cn&pagingPage=0&idCap=203758

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

I.4. Type of the contracting authority

Body governed by public law

I.5. Main activity

Other activity: Telecomunicaciones

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Servicio integral de producción para la corresponsalía de Pekín (China)

Reference number: 2106OB04

II.1.2. Main CPV code

92200000 Radio and television services

II.1.3.

Type of contract

Services

II.1.4. Short description

El objeto de esta concurrencia es la contratación por parte de la Corporación Catalana de Medios Audiovisuales, S. A. (en adelante CCMA, S. A.) del servicio integral de producción para la corresponsalía de Pekín (China), Asia, desde donde se dará servicio a todo el territorio de China y los países cercanos.

II.1.5. Estimated total value

Value excluding VAT: 940 000,00 EUR

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: CN China

Main site or place of performance: Pekín.

II.2.4. Description of the procurement

El objeto de esta concurrencia es la contratación por parte de la Corporación Catalana de Medios Audiovisuales, S. A. (en adelante CCMA, S. A.) del servicio integral de producción para la corresponsalía de Pekín (China), Asia, desde donde se dará servicio a todo el territorio de China y los países cercanos.

Características principales del servicio:

- servicio integral de rodaje y edición con transporte, comunicación propia con telefonía móvil con Internet y equipamiento técnico para la grabación, montaje, archivo y envío de noticias, imágenes y audios, así como cualquier sistema de directos por Internet (videoconferencias o similares),
- un despacho exclusivo para el corresponsal en la ciudad de Pekín preparado para el normal desarrollo del trabajo periodístico de nuestro corresponsal de televisión y radio. Disponibilidad de equipo portátil para visionado, edición propia y servicios de videoconferencia por Internet,
- conectividad a través de Internet con capacidad de envío y recepción de imágenes, audios y señales en directo,
- servicio broadcast de directos personalizados y play outs desde la oficina de la corresponsalía de Pekín, y servicios de transmisiones a través de dispositivos de mochilas 4G o 5G, todo incluido,
- servicio de producción y fixer para las gestiones necesarias para la producción de noticias, imágenes y audios, traducción, contactos y gestiones de la delegación de la CCMA, S. A.
- capacidad de ofrecer servicios en China y los países cercanos tanto de rodaje como de producción y conectividad,
- capacidad de ofrecer servicios extras excluidos en el precio del fijo pero necesarios para la producción de noticias u otros servicios para los medios de la CCMA, S. A.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 940 000,00 EUR

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 48

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

El contrato tendrá una duración inicial de dos años y se prorrogará automáticamente por anualidades hasta sumar un máximo de cuatro años a menos que alguna de las partes manifieste a la otra parte, con una antelación mínima de noventa días a la fecha de finalización del período inicial o del prorrogado, su voluntad de no prorrogar el contrato.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Ver pliegos.

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Ver pliegos.

III.1.2. Economic and financial standing

Selection criteria as stated in the procurement documents

III.1.3. Technical and professional ability

Selection criteria as stated in the procurement documents

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Ver pliegos.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 19/07/2021 Local time: 13:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Catalan, Spanish

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in months: 2 (from the date stated for receipt of tender)

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 20/07/2021 Local time: 13:30

Place:

Sant Joan Despí (Estudios CCMA).

Information about authorised persons and opening procedure: Los miembros de la Mesa de Contratación.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

Ver pliegos.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Tribunal Català de Contractes del Sector Públic

Postal address: C/ del Foc, 57

Town: Barcelona

Postal code: 08038

Country: Spain

E-mail: tcsp@gencat.cat

Telephone: +34 935676300

Internet address: www.gencat.cat

VI.4.2. Body responsible for mediation procedures

Official name: Tribunal Català de Contractes del Sector Públic

Postal address: C/ del Foc, 57

Town: Barcelona

Postal code: 08038

Country: Spain

E-mail: tcsp@gencat.cat

Telephone: +34 935676300

Internet address: www.gencat.cat

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Tribunal Català de Contractes del Sector Públic

Postal address: C/ del Foc, 57
Town: Barcelona
Postal code: 08038
Country: Spain
E-mail: tcsp@gencat.cat
Telephone: +34 935676300
Internet address: www.gencat.cat

VI.5. Date of dispatch of this notice

17/06/2021